



恢復總理制

恢復總理制

編者

關於國民黨總理制問題，本刊曾一再論及其有迅即恢復之必要，願以當時黨內各方意見未盡消除，對此均存觀望。茲者閩變消滅，建設待行，健全黨的本身組織，亟需解決，于是此總理制問題，復為各方所重視，最近華北各黨委向中央有恢復總理制之提議，（見二月廿七日時事新報專電）同時，輿論界亦均有此表示，是此項主張已成黨內黨外之一致要求矣。本刊爰再揭其意義，以為黨人國大告：

以繼任人選，不易解決，改總理制為委員制，遂致領導乏人，使黨員失去中心信仰，而形成派別紛歧分崩離析之現狀，國民黨近年來之中落，要以此為最大原因也。蓋無論任何政黨，必須有一握有最高權力之領袖，使黨員知所適從，而後組織乃能嚴密，而後始有發揮力量完成大業之可言；倘有黨員而無領袖，則力量散漫，必將陷于羣龍無首之狀態，是不足以稱政黨，實為烏合之衆耳。「九一八」以來，黨內有識之士，深感國難嚴重，非健全黨的組織不足以救亡圖存，遂有恢復總理之倡議！但一般野心家，唯恐

勇進

第二卷第五期

中華民國三十三年三月一日出版

登記證：內政部警字第二九七號
中央宣傳會字第一八號

勇進半月刊社

社址：上海九江路湖北路華英坊五五號
通訊處：上海郵政信箱一四八號
電話：九三〇七

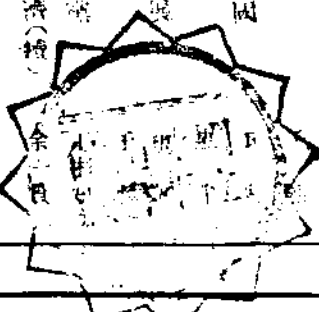
每星期一十五日出版

賜件請寄：上海郵局信箱一四八號

零售每份二分，郵費在內，每月一元，半年六元，全年十二元，外埠加郵費，廣告費另議，不取郵費。

潛而不露
久而不疲
久而不變
久而不弱

1 恢復總理制	胡克敏
2 恢復總理制之必要	胡克敏
3 恢復總理制與中國	胡克敏
4 恢復總理制之困難	胡克敏
5 恢復總理制之希望	胡克敏
6 恢復總理制之實施	胡克敏
7 恢復總理制之效果	胡克敏
8 恢復總理制之中國農村經濟(續)	胡克敏
9 恢復總理制與中國金融	胡克敏
10 恢復總理制與中國教育	胡克敏
11 附圖	胡克敏



總理一旦恢復，有礙于彼等自身之領袖地位，於是發爲危詞，羣相反對，以爲總理制恢復，即無異變成袁世凱時代之專制政治，殊不知此乃制度的問題，而非人的問題，總理制本身自有其卓特存在之價值，復爲目前事實所需要，則其恢復，自不容稍置遲疑！至人選誰屬，則黨員自有選擇之權，忠貞勇毅之領袖，自必得黨員之愛

讀汪真電後

目前吾國所處之環境，已至最危難之時期矣！在例強環視之下，有白色帝國主義者虎視於東北，赤色帝國主義者虎視於西北！在藏滇新桂之間，亦莫不有險惡諸帝國主義者欲進而侵略焉；此等列強於經濟侵略之餘，更進而作嗾使內閣之舉，以收漁翁之利。各帝國主義者對我國之侵略方法，或有不同，而欲亡我國則一也！再以國內之形勢而言，共匪猖獗於川湘鄂贛者已四載有餘，此四省之人力財力莫不盡耗於此，而尤不能平共匪之亂，非軍事當局之不努力也，將士之不用命也，乃以一般反動軍閥常稱兵

戴擁護，大可毋須以『奸雄篡權』爲憂。且總理制在國民革命過程中若有極大功效，故黨章上關於總理一章，雖經歷次修改，而仍未刪除，此即足以證明採用委員制乃爲暫時適應事實，而非永久取消，如事實需要，仍可隨時恢復也。

國難黨危，至此已極！愛黨愛國者，設非別具用心，對此關係黨國興替之恢復總理制問題，應宜謁誠擁護以促其實現！

子熙

作亂，以分中央之力，使其不能滅此朝食於旦夕也！吾人於此時局嚴重之下，既須攘外，又須安內，以二者言，安內尤要於攘外者，以內不女何以攘外故耳！因此吾人不能不注意於安內之策矣！

前讀汪蔣之儉電及最近之真電，其所昭示於吾人者，治標以努力於剿除赤匪爲要，治本以增進生產爲設爲圖，並望全國上下一致合作，以樹立真正統一國家之基礎，然後始能言攘外也，此中央軍政當局負責者一再對吾人以真誠相見之表示亦即爲救亡圖存之要旨也！

按赤匪之盤據贛鄂等省爲時已久，因其外而受赤色帝國主義者蘇俄之聲援，內而誘惑一般無知之農工，假以極細微之恩惠，驅之於死途！更以殺人放火之手段，使其不安於室內，因此只得投身於戰場，以圖苟延生命，此亦匪之所以能延至今日也！



吾人既已知赤匪之所由生存的原因，故欲治本，舍此生產建設之途不爲功。匪區之人民，已備受共匪之蹂躪，一村之中，非但破產，且已十室九空，設不使此等被難人民，得回鄉里，游蕩四方，則或以飢寒所迫，挺身危險，否則亦必不能生存；而其他未被共匪蹂躪之農村，經濟亦已至破

產地步，無出產者固不必論，即蘊藏有豐富礦產或實業，亦無資財以墾殖，故不得不注意於剿滅之共匪之外而加以生產建設也！更以國內類似軍閥行為之武人言之，真電業已宣示，決不再稍姑息，如有反叛中央或再行內鬩之事發生，中央必有以嚴厲處置之，閩逆之亂，已有顯明之確證，而孫殿英之變，亦已證中央對此輩異動之軍人，有以對付也，過去中央對各省行政之監督，不過有形無實，中央之通令如是，而各省之施政如彼，決

新生活運動與復興中國

秉先

前天看報，偶然發現到如下的一个消息：

「【二十三日南昌專電】行營黨政設計會發起新生活運動會，三月一日開始，以達到蔣委員長所企望之全民生活徹底軍事化。」

這個運動——新生活運動，現在似乎還沒有得到多數人的深切注意和認識，但其所含蓄的意義與夫中國復興的前途，却非常重大！決不是一般標語式口號式運動所可同日而語，大

不因中央之令，而改變各省當局之行政也！病民之政在此，禍國之政亦在此！今後中央對各省之不奉行功令者，亦即有以處置，不必稍與妥協，使建立一強有力之中央政府，以之先行安內，而後攘外也，

中央過去之錯誤，即有議而不決，決而不行之譏，今乃不然！非但議而必決，決而必行，而且言出法隨，必有以實行！吾今讀真電，更望中央此後即以此電為標準，進而謀國家之生存，人民之福利也。

有值得我們注視研究的價值。

人類是有生命的動物，他有本能

的生活要求，除了衣食住行的物質生活外，還需要一切精神生活。而國家是由人類構成的集體組織，國家的盛衰，基於國民生活是否向上發展以為斷；所以人民的一舉一動，都足以影響國家的前途乃至世界的文野。如果一國的國民生活能正常地發展，那末國家一定會日趨強盛；反是，則必日形衰落，終至不能避免滅亡的危險，

這是顛撲不破的定律。

就是丟開理論，來單講事實，又何嘗不是如此？我們試一檢視現代各新興強國的民間生活，就可明白他們強盛的原因。以蘇俄來講：他們上自獨裁首領史丹林，下至黨員及各個國民，都克苦耐勞節衣縮食從事於生產建設，蘇俄之所以能屹然獨立現世者，自然得力於這種國民生活為最多；次就意大利德意志而言：兩國在戰前情況，殊不亞於中國現時的危難，但自墨索里尼及希特勒秉政後，以復興祖國發達產業激勵人心，並以铁的紀律，養成黨員及全民之健全的嚴肅生活，最近墨氏會規定黨員不准從事無謂應酬的戒條，提倡優生，德國則更注重青年軍事教育，復有燒燬性書之舉；就是我們的東鄰日本，其侵略氣燄，真不可一世，但他們政府還時以「非常時」警惕國民，並時舉行防空展覽，避毒演習，及女子軍事訓練，凡此種種，均足說明各國對於改進國民生活之重視。回顧我國，國難嚴重至此，而國民生活却反比例地壞到無以復加，工農不事生產，奸商販賣日

貨，教育落後，青年生活浪漫，以及入口增加，消經事業的畸形發展，與夫民間一衣一食之微，靡不習尚奢華，這些充分表示着這個民族正酣沈於奢華、懶惰、貪婪、享樂……的頹廢生活中，不但人民如此，即官吏黨員亦復如此——如褚民誼的提倡唱戲、曾仲鳴的捧明星、戴季陶的念經救國、吳鐵城輩之提倡電影院，及各地官吏黨員的貪污腐化——這真是慚愧而痛心之至的事！較之俄意德日諸國，其緊張緩弛，實有雲壤之判！這樣的惡劣民族性，安得不使國家日趨險境呢？最近南昌各界發起的新生活運動，就是要澈底革除一切惡習慣使全民

爲僑胞命請

我國雖地大物博，然而四萬七千萬人中，年來因受生活的驅使，政治的影響，而旅居外國求生異域者，殊不在少數。這輩人于自謀生計之暇，對於祖國會盡了經濟方面以及實力方面之貢獻，固無負國民應盡之天職。惟政府方面，對於僑胞之生命財產，以國勢軟弱，類爲鞭長莫及，不能盡

積極振作起來，創造一種有朝氣的新生活。不過，據前面這個消息看來，似乎這個運動的目的，在於「達到全民生活軍事化」，這在目前內亂外侮交迫之時，確是非常需要的；但作者以爲尙有加以補充的必要，就是這個運動的中心，除了「達到全民生活軍事化」外，還要在中央確定救亡圖存的原則——治標的剿滅赤匪治本的生產建設——下，養成國民刻苦耐效樸實不浮有朝氣的生活精神。

總之，這個運動，與中國復興前途，關係至鉅。希望全國人士共起力行，——特別各地黨政長官，尤其要以身作則來提倡推行！

惠平

保護之責。中央設立僑務委員會，亦祇足爲少數「要人」謀登庸，決非是

保護僑胞之根本要圖。哀我僑民，被日本驅除者有之，被美政府排斥者有之，甚至在蕞爾小邦如墨西哥暹羅等邦，先後均有虐待屠殺我僑胞之慘事發生，彼蒼蒼者，奔馳異域，血肉離散，其不同於無國之民者，亦幾希望矣！

日昨據報載，僑務委員會昨（二月二十五日）據暹羅黨部報告該國南部福桐市發生暹警無理開槍慘殺華僑慘案，死難華僑達六十餘人，實爲空前之慘劇。該案發生原在去年十月二十八日，惟以暹政府查禁甚嚴，加以中暹並無正式邦交，是項消息，迄至昨日（與發生日期相隔幾達四閱月之久！），始輾轉傳達僑務當局（願預瀆職的僑務當局！）。方慘案發生時，暹政府下令軍警開槍向華僑羣衆掃射，事後遇華僑即開槍射擊，全暹華

本刊遷移社址

本社因原有社址不敷應用，特遷至九江路湖北路口華尊坊五四五號新址辦公，嗣後如有事件垂詢，請至本社新址接洽。

勇進半月刊社啓

僑，惶恐不已，健壯者扶老攜幼，連夜越山爬嶺，逃往英屬「吉打」，不及逃避者，次日均被捕入獄，現一部分已由當地軍法部判處槍斃監禁或驅逐出境。其受禍之慘，遭害之深，除萬寶山慘案外，恐莫出其右也！

最令人駭怪者：以如許重大之驚世慘案，其消息竟相隔四個月之久，始達到僑務當局諸「要人」之耳，中暹疆境毗連，交通便利，無論暹政府檢查查知何甚嚴，決無若久遲延之理；報載中暹無正式邦交之言，為政府飾

詞推罪更為顯明，要知我國旅暹僑胞

，數佔該國人民十分之六七，政府正當因無正式邦交，平時重加以嚴密之注意，安能以無正式邦交之一端，反為諉過託咎之藉口。更有進者：僑務委員會據報後，提出第六十三次常會討論結果：(一)呈請行政院慎重辦理，(二)飭令前駐英屬檳城領事呂子勤據實將詳情報告，敷衍了事，官樣塞責而已；正式交涉，仍諉以無正式邦交之故，毫不進行，負僑務之責者，固如是耶？

奧大新法西蒂之進展

琅如

本月十三日，奧大利社會黨人發難於各重要城鎮，向政府機關武裝襲擊，各地工人總罷工，參加暴動。事變之初，勢甚猛烈！但經奧總理陶爾夫斯大刀闊斧之鎮壓手段，及愛國同盟團之嚴厲防衛，不一週，亂事即告

者，數百人，其重要領袖數人，且被處極刑，社會黨之壽命，至此殆已離絕滅之路匪遙，其武力奪取政權之舉動，終於成爲臨終前之最後掙扎，而奧國之法西斯蒂，顯然已獲得克伏一切敵黨之最後勝利矣。

救平。社會黨部及各支部機關全被解散，武力——保衛隊——削滅殆盡，向爲社會黨盤據之維也納、林資等地之行政長官，均由政府派員繼任，此役黨員傷亡約在千數以上，被捕繫獄

吾人試一檢視國際形勢，即可了然於此次奧國社會黨失敗之必然性。蓋社會黨所奉爲唯一理論根據之社會主義，早已失去羣衆信仰，成爲今日時代下的殘骸，戰後以還，失業嚴

重，社會主義未嘗稍能解決工人之麵包恐慌，徒見其引起紛擾，增加社會不安而已。理論既如此不合實際，自無發揮力量之可言；因是民族主義的法西斯蒂，遂應時崛起，意倡於前，德繼於後，至今已支配全世界政治

大中橡膠廠

商標註冊部業費府政民

提倡國貨 救國

發行所
上海愛多
亞路春耕
里廿六號
電話
九一四二二
九二五二七

之勢。社會黨在奧雖有相當潛勢力，但自陶爾夫斯掌政以後，即效法意德，一面喚起民族意識，以博取人民同情；一面加強政權，遏止反動勢力，法西斯蒂政權已植有深厚基礎，此次

變亂而變遷之迅速壓止變亂，即爲一例。社會黨不自量度，不惜以流血作奪取政權之孤注一擲，其失敗自在意中，實自速滅亡之距離耳。

現社會黨已告消滅，政府應愛國同盟團之請，建立各省權威政府，並特訂制新憲法，以安定政局保障人民

勉張漢卿氏

新任三省剿匪副司令張漢卿氏已在上月廿六日起赴漢視事，並於本日宣誓就職，湖北省會機關及各界民衆均懸旗迎歡，情況極爲熱烈。回憶九一八變生以還，張氏玩廢不振，委地不抗，重受國人之痛懲；及夫熱河失守，華北垂危，張氏乃不忍再行濫竽，接受政府褫職之命，於去年束裝出洋，行蹤凄然，國人方以政府准其安

利益，國事已入平靜之途。雖然，德國之社會黨尙有十日休戰之警告，與國前途，似未許十分樂觀；但今後政治必向法西斯蒂一途邁進，及社會主義與一切左派主義之日趨沒落，則可斷言，吾人於此當益能得一正確之認識也。

子冰

渡外洋爲未足盡懲處「不抵抗將軍」之能事爲憾！張氏出國後，歷經歐陸名邦，耳濡目染頓起幡然改圖之心，政府念其爲華北將士之僅有領袖人材，時隔半載，電邀回國，任以今職，俾其戴罪圖功，爲國効力。方張氏回國之日，對國人發表談話，競競以擁護領袖努力求知諸特點相揭示，是知今日之張氏，固非已往之張氏所得同日

語者，此其所以受人之歡迎是。

「威敗不足論英雄」，然過去張氏之敗，咎在於張氏自取者居其半，而今後之成功程度究至如何，亦當於張氏本心能否永持其出國回國之諾言而努力以完成政府所致「戴罪圖功」之期許以爲斷。要之諾言與歡迎，任何熱烈動聽，究屬一時之情況，而來日方長：如何洗刷彼之歷史上的委國之咎，則當自張氏困難實殘始，以事實之成功，作後日曆史褒獎之代價。

張氏乎！三省剿匪副司令，在職不能謂不高，在責不能謂不重，剿匪即所以禦侮，安內方足以攘外，君欲榮歸故鄉完成收復失地之志，請自視事之日，努力於現職起！

饑饉示威下之英國工黨

王彬如

一九〇六年成立的英國工黨，至今幾垂三十年歷史，經領袖拉姆塞麥唐納(J. Ramsay MacDonald)等之不斷奮鬥，卒使工黨之基礎鞏固，與保守自由兩大黨並立而三，寢且駕自由黨之地位而上之。其在下院中之席數，在一

九〇〇年僅佔二人之末席，而至一九二九年，居然能操二八八席之首位；其在政治方面，一九二四年第一次組閣，一九二九年五月卅一日大選勝利，麥唐納氏掌握政權，綜觀工黨發展經過，未有不令人歎觀止者。然而世事變化無

常，工黨自一九二九年達到極盛時代，其內部亦不免發生變化，在派別方面，另有「工黨」「國民工黨」及「獨立工黨」之分，而工黨本身，反為政府反對黨之一，一九三一年十月大選，下院議席工黨僅四九席，國民工黨僅十三席，獨立工黨僅五席，而賴國民工黨以支持政治運命之首相麥唐納氏，不得不聯合保守自由各黨，以組織聯合內閣相號召，於是工黨之陣線乃大加變動，不復如已往之團結一致。

最近英國因經濟恐慌之結果，失業問題更形嚴重，上月廿五日且有大批失業工人，舉行饑饉大示威，公然對威爾斯明斯特之怪物（示威者指麥克唐納）表示反抗，表面上雖係對失業救濟提起抗議，但實際意義及範圍，決不如此簡單，但其演說人中，獨立工黨各袖領及工黨著名鬥士均有多人參加。蓋彼輩擬藉此大運動以促成總罷工之實現，而使英國建設一勞工社會主義共和國。於此，便知麥唐納政權動搖後，行見英國工黨重建政治運動，恐將從今日起而更形激烈。麥唐納過去為黨為工人為國家奮鬥之功固不可沒，觀英國工黨之目的，一日不達到，其奮鬥之努力一日不停止，則可斷言也。

茲將英國工黨在內閣及議員中之分配，以及工黨，獨立工黨，與其國民工黨的重要人物及其政綱，分述如次。

現內閣為國民內閣，係聯合保守自由工黨三大黨組織而成，於一九三一年八月二十五日組閣，一九三一年十一月及一九三二年九月改組，其閣員十八人中，屬於國民工黨者僅麥唐納為首相兼大薩卿，及湯麥斯 (James II, Thomas) 為自治領大臣二人而已。

英國議會為兩院制，由上院即貴族院及下院即衆議院組成之，工黨議員其數如下：

貴族院 (House Of Lords)，議員七六九席中，工黨（十二席）國民工黨（八席），僅佔二十席耳。

衆議院 (House Of Commons)，議員六一五席中，工黨（四九席）國民工黨（十三席），獨立工黨（三席），僅六五席耳。

至言其重要人物及政綱，大略如次：

甲、工黨：為國民政府之反對黨，在外交方面：主張以政治的協調，維持國際和平；擁護國際公約及國際聯盟，促進國際經濟合作；在帝國政策方面：主張承認印度人民之自治政權；保護殖民地人民，防止歐洲經濟侵略，禁止強迫勞動及危險與不適合之雇傭；保護勞動者之取得土地與行使公民權；增進衛生與教育之設施；在內政方面：積極主張各種重要工業與公共服務之國家化；反對剝削；創立民主制度之教育，消滅階級界限；反對保護關稅與必需品之徵稅贊成「不勞而獲」漸進的徵稅；並失業津貼，衛生保險，及工人幸福待遇，及廢除複數之投票制度及黨費之完全公開等。其領袖人物為藍斯勃雷 (George Lansbury) 漢德森 (Arthur Henderson) 等。

乙、獨立工黨：為工黨中之一小部分，在理論上擁護工黨，惟鼓吹運用更為直接確立之政策，以求立刻實現社會主義。在一九三一年大選時單獨進行選舉行動，並不與工黨合作。其領袖為馬克斯登 (James Maxton)

丙、國民工黨：亦為工黨之一部分，主張擁護麥唐納

之國民政府，以期消滅國內經濟之不景氣。其他黨綱，大致與工黨相似。領袖人物為麥唐納，貴族院議長山磯子爵

Viscount Sankes，自治領大臣湯姆斯，等。

危難中之中國農村經濟（續）

余一貞

龍游，衢縣，如桐廬，建德，蘭谿受災較重，至秋收大遭影響。如龍泉，江山，常山，開化，時受共匪之騷擾。

四川 四川的兵每年總免不了的幾次殘殺，不是軍閥自己的私鬪，便是兵與匪戰，計四川的內戰現在是第四百五十四次完結了，今年第一次田鄭劉的。撕殺區域，溫江，雙流，眉山，彭山，灌縣，廣漢，崇甯，華陽，成都，戰事影響農村當屬不小，而灌縣亦屬受一個特別的影響：

「……黃隱部退集灌縣，決堰死守沿江十餘縣，至堰水濫泛成災，用禾淹沒。」五月二十四日市民報

今年第二次的戰事是劉鄧田的混戰其區域擴大由資陽，簡陽，自流井，威遠，榮山，富順，順慶，敘府，推進至犍昌，井研，青神，仁壽，眉山，彭山，謝津，大邑，邛崃，夾江，峨嵋，川西南人民在飛機炸彈之下大受損害。今年，還有最可怕的匪患，「去年徐向前殘部由陝竄川，祇有幾千人，因田頌堯一人的努力，居然把通南巴三個縣城克服了，後來因鄧劉火併，共匪又乘機而入，到現在被險的縣數有通，南，巴，簡，儀，隴，榮，渠，綏，宣，萬源，榮山昭化，閬中，順慶，蓬溪，三匯等縣，從廣元，蒼溪，保寧，南部，蓬安，順慶，岳池，廣安，大竹，

直到萬源，開縣，還一個大圈子內幾久全部成了匪區，並且賀龍殘部又竄入下東的西陽，彭水，秀山黔江，這種情形之下，所有區域，農村當受不小的損害、

四川今年兵匪之患不小，同時天災亦厲，計順慶遭大風雨為災，富川涪縣遭雹災損害，江北，巴縣，綦江，涪陵，岳池，資中，隆昌，大足內江等縣受旱災，農產收成大為減色。更有幾縣地震，三民，牲畜財產傷亡損失，為數亦鉅。

福建 泉屬入春以後，數月不雨，形勢旱災，如晉江縣以米食素感缺乏故旱尤甚，而泉永各縣受旱災以晉同惡三最烈，而安溪，永春地處地則水田，多成乾裂，至閩西之水安之清流，龍巖，連城等四縣在五月因大軍過境供應不足發生米荒。「至閩邊之建甯，泰甯，光澤，邵武，舊化，甯化，清流，長汀，武平，上杭，永定相繼淪為匪境」，所以福建農村之災害亦至深且巨。

廣東 天久不雨，榴陽，潮安，惠陽至田土淹裂，植物失收，至入夏以後山水暴發，北方面兩岸禾田被淹，西江方面水勢較大，禾田早已淹沒，早稻收成完全絕望。

貴州 今年春大亢旱成災，雜糧又無收入，如大定，織金，威寧，畢節，黔西，鎮寧，郎岱，安南，普安與况，關



熱心救國之航空

青年咸抱提倡國

貨之決心常吸

美大麗牌

以抵制舶來品

有美 皆備
無麗 不臻

華成煙公司出品

嶺，盤縣，州寧，水城等縣，米貴如珠。各地災民，各地草根食盡，可是前災未已，後災又來，如都勻，婺川，息烽，修文，平壩，開陽，綏陽，安順，鎮遠，德江，印江紫雲等縣，同遭冰雹，如卵如拳，壓物傷人，打壞牲畜及蕎麥菜荳等無數，加以大風為祟，狂風怒號，折木伐屋，有數百年之老樹，亦間有幹折根翻，人民蕩析離居，死亡枕藉，又如銅仁，鳳岡，桐梓，湄潭等縣，後同遭水災，山洪暴漲，沖去人民及民房牲畜物極衆，除天災的外，今年人禍亦重重，王蔣猶數度擄殺，所騷擾的縣份亦不下十數縣如遵義，正安，婺川，貴陽，鎮寧，盤江，烏江，同樣，赤木。大定等縣，所有災民亦不下數十萬之衆。雲南 交春以後，滴雨未下，所有荳麥雜糧均被乾固萎枯，如滇東的明通，東川，曲靖，滇南之開化，廣南，馬關，滇西之楚雄，三桃各縣收成絕望，至米價飛漲，由每升計值五六十元之滇幫，漲至一百餘元，繼有火，雹為禍如河口火災，災民數千，鎮雄，麻坡遭受雹災房屋田禾損失殆盡，至於人禍，滇邊的土匪出沒無常，於人民之損害亦復不小。

新疆 今年的兵災斷續的有三次了，第一次逐金，第二馬盛戰事，第三次又是馬盛戰事，主要的戰事災區，達坡城，迪化，蘭州等縣。

綏遠 綏遠年來天災人禍，相繼而至，十七八年之大旱，饑饉之餘，鄉村成墟，鬻妻賣子慘極一時，去年則漸有轉機，而谷賤傷農，竟演成豐收成災。之奇特現象，今年則又因霪雨連綿，山洪暴發，沿河各縣又成災區，田禾淹沒

，房舍沖倒，人畜死亡，災情最甚者為包頭，薩縣，托縣，三處，河套，五臨一帶亦呈災象至秋收絕望，饑饉包頭之。

「……：大社堡淹沒房屋七千餘間，糧三千餘石，堡外禾苗均被河淹盡，被災農民男女老少三千餘口」。

八月二十八日大公報
如薩被淹沒者達百餘村，並且此次水災各縣渠道多被破壞，尤以民生渠損失三十餘萬。

察哈爾 今年受兵災最大如去源，多倫，赤城，寶昌數度為日偽及匪軍佔領，人民所受災禍當亦不小。

甘肅 地震有七縣，匪區十三縣，旱災十三縣，雹災四十一縣，水災三十一縣，風災三縣，黑霜五縣，虫災三縣，疫災一縣，十一月八日天公報

寧夏 雹災六縣，水災五縣，同前
青海 水災十一縣，雹災六縣，旱災二縣，同前

(二)一年來農產品產銷狀況

因為年來天災人禍接踵而繼，且災區普遍全國，與夫災情的嚴重，當然生產品減少，相應的外洋農產品輸入增多，自己產品不敷需要，以至不能不仰給於外，我國出產米麥的情形據最近統計，全國出產數額為一萬五千餘萬担，其中稻約十萬萬担。麥子約五萬担，其餘為高粱，玉米，小米，及其他穀類，至全國需要糧食總額，為三十九萬三千萬担之數，兩抵計短少七萬七千非萬担，重以九一八以後偽滿遼吉黑熱四省，在四省中之人民僅三千餘萬，而出來穀類則為二萬四千餘萬担，故我國糧食愈形缺乏，總計

缺短達五分之一，

我國米麥年生產最近統計表、

(未完)

(甲)東北區(包括黑,吉,遼,熱,察在內)

和粳稻年產數量 七、九九七、〇〇〇担 合計 二、二五五、〇〇〇担
糯稻年產數量 三、二五八、〇〇〇担

小麥年產數量 二、三三六、〇〇〇担

(乙)西北區(包括綏,寧,新,陝,甘,晉在內)

和粳稻年產數量 一〇、五八八、〇〇〇担 合計 一三、九九五、〇〇〇担
糯稻年產數量 三、四二一、〇〇〇担

小麥年產數量 五、九四八、〇〇〇担

(丙)北平平歷(包括冀,魯,豫在內)

和粳稻年產數量 七、五〇七、〇〇〇担 合計 八、七六六、〇〇〇担
糯稻年產數量 一、二七九、〇〇〇担

小麥年產數量 二、五三九、七六六担

(丁)長江下游(包括蘇,皖,鄂,湘,贛在內)

和粳稻年產數量 三、九二七、〇〇〇担 合計 四、五五七、〇〇〇担
糯稻年產數量 四、九七九、〇〇〇担

小麥年產數量 二、〇〇七、七三三担

(戊)西南區(包括川,滇,黔在內)

和粳稻年產數量 一、五五八、〇〇〇担 合計 三、三三三、〇〇〇担
糯稻年產數量 一、七七五、〇〇〇担

小麥年產數量 三、七一九、〇〇〇担

(己)東南區(包括浙,閩,粵在內)

和粳稻年產數量 一、五八六、〇〇〇担 合計 二、三三三、〇〇〇担
糯稻年產數量 七、五〇七、〇〇〇担

小麥年產數量 一、八七三、〇二八担

(庚)全國統計(青海,西藏,廣西尚未列入)

和粳稻年產數量 六、七三三、〇〇〇担 合計 九、七七一、〇〇〇担
糯稻年產數量 一〇、二五八、〇〇〇担

小麥年產數量 四、三三〇、〇〇〇担

生產不敷的情形，單就江蘇看來。

全省米麥產量之共數，為八千五百二十二萬四千九百八十六石，消耗量為八千零二十七萬二千五百〇二石，就表面觀之，可賸餘四百八十五萬二千四百八十四石，其實不然，蓋米麥產量，據立法院統計處之估計，則知米麥產量乃四與六之比，而全省人口食米之數量，為七與三之比，故八千五百二十六萬四千九百八十六石之米麥中，實應有米三千四百〇四萬九千九百九十四石四斗，有麥五千二百〇七萬四千九百九十一石六斗，據十九年江蘇省統計大綱載，全省人口計三千四百三十二萬九千八百八十三人，每人平均日食米一斤或麥一斤半，全年需米二石六斗強或麥三石九斗強，若以十分之七合米二十分之三合麥計之，則米之消耗量，應為三千九百九十三萬二千七百二十九石，以興生產量相比較，則全年缺米二千八百〇六萬六千〇二十七石六斗，餘麥一千二百九十四萬三千二百六十二石六斗，而因釀酒製糖，消耗米麥年約四百萬石，又副食物以其他消耗若干萬石，尚未計及也，麥之賸餘一千一百九十餘石，約可抵米八百萬石，又據立法院統計處調查，就有雜糧一千九百五十萬石，約可抵米七百萬石，全年不足之數，約一千三百餘萬石，全省人口數中，乃缺少五百萬餘人之食糧，此為可驚人之數字也。

說到此地，一定有人要發問，為何生產品不足而產品

價格不增漲，又至豐收成災呢？可是我們知道不足並不是普遍的現象同時，（一）洋米輸入歷年增高，不能不影響自己農村的產品試看看下面這個七十三年來洋米輸入的數量：

清同治六年	七一三，四九四担
七年	三四九，一六七担
八年	三四六，五七三担
九年	一四一，二九八担
十年	二四八，三九四担
十一年	六五八，七四九担
十二年	一，一五六，二五二担
十三年	六，二九三担
光緒元年	八四，六一二担
二年	五七六，二七九担
三年	一，〇五〇，九〇一担

四年
五年
六年
七年

二九七，五六七担
二四八，九三九担
三〇，四三三担
一九七，八七七担

蘇維埃聯邦勞動組合之新職能譯

我們知道蘇聯勞動人民委員會，於一九三三年六月二十三日廢止，其職能移到勞動聯合總評議會，於同年九月十日之政府命令，及九月十一日勞動組合總評議會之命令，對於勞動組合之新職能，加以詳細的規定。

九月十五日，曾頒得四十五億盧布之社會保險諸基金，一切療養院，修養院，研究所等，亦頒得勞動人民委員會及其他地方機關之基本金，勞動人民委員會及社會保險設置之人員附屬於勞動組合總評議會，及其他各機關，並各種勞動組合之中央委員會及地方機關以及附屬機關，其勞動組合之


新職能如左：
社會保險之管理；工場監督，產業衛生及安全，團體協約之登錄及監督，各年度之經濟計劃中。勞働者數目，工資，能率等，以及關於勞働規定之審查。
（二）社會保險之管理及組織
勞動組合總評議會，關於社會保險之管理及監督和社會保險基金之管理，以專門家充任職員，並設特別之

大陸棉織股份有限公司

海寧路南高壽里一八九八

電話：四三四三五

註冊商標



營業要目

美術被單 男女浴衣 印花被單 浴巾 國貨制服 喜幛禮品 五彩檯布 美術綫毯 軟白毛巾 兒童圍涎

第一廠 第二廠 浦東 沙家 東港 沈家 沙家 東港 沈家 沙家 東港 沈家

部，直轄於總評會書記長之下。其勞動組合總評議會之事業及其目的，有下列諸事項：

A 編制蘇維埃聯邦全領域之一般保險預算，提出要求政府承認；

B 起草關於社會保險之法案，訓令及通牒關於保險法令之施行；

C 得政府之承認，決定社會保險寄放金率及被保險者應支付額；

D 管理現在之休養院及療養院；新建築及從前建築者，其他之治療所，以及恢復期療養之設備；

E 確保被保險者之醫療，考核公共保健人民委員會諸機關之金融方法，並決定勞動組合，及各個協力組合之經濟。

總評議會實行監督一切勞動組合機關於社會保險之活動。

各州及各共和國之共同勞動組合評議會統制各共和國區域內之各種組合機關之活動○○○，並監督都市和農村之共同勞動組合之活動。各州共同勞動評議會作成保險預算，承認地方共同勞動組合評議會之保險預算，被保險者之醫療組織及金融，與公共機

關締結協定，各州內之產業災害被害者之休養及管理，委託勞動組合休養院組織之，並組織醫事專門家，州委員會，是為各州共同勞動組合評議會



之新任務。

在一區域或一都市之區域內，地方共同勞動評議會實行社會保險之管理及監督，並監督作業場委員會

之活動，考核對於保險設施之規則。(二)勞動組合之活動

右面社會保險之全般管理及監督，據中央集權之原則，及蘇維埃地域之區劃，勞動組合總評議會以及州之共同評議會，於社會保險實際之實用，據蘇維埃社會保險產業別，企業別組織之原則，及各種勞動組合之職能，適當該產業於社會保險實施之任務，即監督繳納社會保險基金之義務，指導勞動組合之各州支部活動及附屬於支部作業場委員會之活動，審議及承認社會保險預算同時適等於該產業一般之預算，提出勞動組合評議會，勞動組合之保險基金，考查產業之特殊狀態，發適用之保險法令，監督屬於產業之諸企業，保險之設施及儲蓄金之納付，罹病率低下方法之研究勞動組合所屬之休養院，及療養院之管理，被保險等之醫療，各州以產業別組織之，與公共保健機關締結協定，在其他方面，其職能屬於前面所述之地方共同勞動組合評議會，勞動組合之中央委員會，同樣的設立社會保險基金，並組合州支部，設立州保險

基金，州基金之任務如左：

A 在一州或共和國之區域內之企業，其組合所管屬，在徵集保險金之繳納；

B 承認其支部所屬之作業場委員會保險之預算，監督社會保險及作業委員會之活動；

C 對於廢疾養老，退職之年金，及被保險者遺族年金之交付；

D 被保險者組合專屬醫療之設施，與公共機關締結協定

(三) 作業委員會之任務

關於社會保險之設施，係作業委員會之直接任務，委員會之內部於社會保險繳納部之組織。勞働組合機關之作業委員會對於社會保險其職務如左：

A 作成企業之保險預算，提出所屬組合勞働州支部之承認；

B 監督企業之繳納勞働組合州險基金；

C 監督企業勞働者於社會保險繳納；

D 關於社會保險法令，並各種勞働者，突擊隊員，勞働組合員資格期

間等，均依照勞働組合總平議會之規定，並決定被保險者之給付受給權及休息日期；

E 對於就業前之變更，不當之請假與及不當之要求，剝奪其勞働者之

白雪

質料精細柔和

色香並皆佳妙

敷之豐神秀逸

宜喜宜噴

有

瀟灑出塵之風致……

永利實業公司出品

發行所 上海老北門
門市部 江西路五馬路口

應得與受給權；

F 監督病假之休息，假病之處置

G 休養院，療養院，保健委員會等之入場券入院票之分配；

H 部分的廢疾，或一時不能勞働者，應由醫事專門家之決定，不能輕易作業；

I 比較大規模之企業，應用有醫事專門家委員會之組織；

J 對於被保險者兒童之設施，託兒所，幼稚園，遊戲園之組織。

(四) 評議會及其他之職能

工場監督——是今後勞働組合總評議會，並各州及各地，共同組合勞働評議會所管之事項，勞働組合總評議會之內部特設關於工場監督部，工場監督分產業別組織，各部門設立特別機關，附屬於產業之勞働組合中央委員會及地方支部。

安全衛生——今後規定產業別之安全及衛生規則。

團體及協約——團體協約之審查，登記及監督，為勞働組合總評議會及州，地方之共同勞働組合評議會所管之事項。

財政——勞働組合之資金，一九三三年底，廢止勞働人民委員會及社會保險中央會之預算以充用，到一九三〇四年，編制勞働組合總評會，關

於社會保險，勞動保護，勞動組合之
綜和預算，提交政府承認。

Industrial and Labour
Information Vol XLVII. NO.3)

經濟統制與中國金融

羅卓文

「統制經濟」，在次殖民地的中國現已由理論的宣傳而進入實際的試驗。棉業統制委員會已經成立，糧食、絲業以及煤業之統制組織，不久亦將次第產生，國人皆切望在這新的方法下挽救瀕於破產的國民經濟之「復興」。

統制經濟之成績，雖關於實施之條件與方法，但是對於所謂國民經濟之最大中心的金融，存而不論的擺在「統制」範圍之外，無論在理論上和事實上，都是一個最大的缺陷。

由理論上言，近代的經濟組織之特質，是在金融資本之偉大的統制的勢力。金融資本的銀行組織，早已從收集不生產的資金變為生產的資金之中人的任務，進為壟斷整個經濟以至政治的唯一權力。有些學者說，現代是金融資本統治的時代，實非過言的。事實上帝國主義蹂躪下地的次殖民地中國，雖然民族工業尙沒有獲得發展的園地，手工業的生產，依然在破產的過程中佔據國民經濟中最重的地位；但一方面因為帝國主義者經濟侵略上的金融組織之移植，在通商口岸上，早已建立起各列強的根深蒂固的金融資本網；另一方面依附於帝國主義者之經濟侵略行為和投機事業的繁興，國人自己經營的金融機關，銀行與

錢莊——亦為雨後春筍般地在通商口岸上設立起來。壟斷貿易，操縱金融，支配生產，以至國家財政與政治的力量，雖然與先進的資本主義國家有質量的不同，然其勢力，有時甚至超過一切國家而上之。

從理論上研究，「統制經濟」之實施，首先並且最主要的應是對金融的統制。因為這樣，不但可以避免部分的生產事業之統制的努力，始可不為自由放任的金融活動所打銷並且「金融統制」的意義，即是對一般生產加以統制的意義。從事實上研究其他部門的生產企業之統制，因為帝國主義者的在華工業之獨立於中國統治權力以外的勢力，以及中國脆弱的民族工業之散漫的情勢，和封建的地方主義的阻力，前途之困難，正復不少；然而較之金融業，其困難與關係之複雜和密切，奚啻大巫之見小巫！

我們在下面來研究「中國金融」之複雜情形，和其與「經濟統制」之矛盾關係。

二

首先，我們來研究帝國主義者在華銀行之發展的歷史

銀行數：
1 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 6 1 10 2 3 24 63

設立年份	詳計
1857	未共
1867	
1875	
1889	
1862	
1863	
1864	
1866	
1901	
1902	
1906	
1907	
1908	
1912	
1913	
1918	
1919	
1920	
1921	
1922	

上表所示六十三個外商銀行，僅指沒有國境以內的而言；真實的說英帝國主義者首先在中國設立的銀行，要算一八四五年在香港設立之東亞銀行分行，較中國自設之第一個銀行——中國通商銀行，一八九七年設立——早五，

行數	英	日	美	法	其他	共計
已繳資本	八六·四二	三四三·五〇〇	二六九·〇〇〇	三三·三六〇	一四四·〇〇〇	六三二·三三一
公積金	一一九·一六二	二二〇·九四〇	二四·五〇三	四四·一九六	六九·二四九	四六八·〇三三
存款	一·二七七·八〇〇	二·二三四·五六六	二〇八·〇三六	三九七·四一八	九〇六·六四四	四·九〇四·五九六
兌換券	六六·五五九	一四〇·九四〇	九·六五五	五九〇·五二六	一·八三六	八〇九·四五六
實力合計	一·五四九·九四二	二·九〇九·〇三〇	二六九·一〇五	一·〇三三·四九〇	一·〇二二·六一一	六·八三三·二七七
所占之百分	三三·七	四三·七	四·〇	一五·六	一五·〇	一〇〇·〇

上表所列之外商銀行的實力，雖不盡用於中國，但因許多外商銀行，是專在中國或其殖民地設立的緣故，無疑的其大部份的資本，必然在中國使用。並且近數年來，這些外商銀行之營業的發展，尤足驚人。如一九二八年之存款，已由四十九億元，增至六十八億元，發行兌換券已由八億元增至十億元以上。這種巨大的帝國主義的金融資本，怎樣在中國活動？在中國建立了怎樣勢力？和獲得些什麼樣的特權？簡單的說：

第一帝國主義者自一八四〇年砲艦政策成功後，殖民地化中國的最先和重要的工具，就是資本主義生產的價廉

年，較中國銀行（一九〇四）更早六十年；同時這個調查僅是止於一九二二年，除中外合辦者外，計日本占二九家，美國五家，英國四家，法荷各二家，德比義等各一家，合計分行一二六所，日幾占半數，英一二所，美一三所，法一〇所。至於外商銀行之資產，調查實難，今就一九二五年之二十一個主要外商銀行之營業報告分析如下：（單位千元）

物美的商品，攻破中國自給自給的手工業的鎖國政策。一方面奪取中國固有的手工業商品的市場，另一方面又使中國成爲帝國主義者之原料供給地。這種所謂國際貿易的經營，開始就「太阿倒持」的操縱於外商進出口洋行，而洋行又受制於各該宗主國的外商銀行。對華貿易與外商銀行，就此建立起相互因果的關係。中國幾次對外戰爭的失敗，既是帝國主義者對華貿易發展的重要階段，亦即是外商銀行之特別增加的時期。這在從各國在華商店之數量的比較上，亦可見與金融之勢力恰成正比例的情勢。各國在華商店之比較是：

年份	日	英	美	法	其他
一九四	五五	五五	二六	一三	一六四
一九六	四三六	六七	五二	一七	一七

其中出入口貿易公司，英有一二九家，資本額達一萬億五千萬元，日有四八七家，資本亦達一億二千萬元。外商銀行之操縱出入口洋行的勢力，如華格爾(S. R. Wagle)說：「外商銀行之操縱貿易，可謂乖謬已極。無論商人是否願意售貨，彼等能強迫商人售之。」外商銀行各各造成其獨占的「勢力範圍」從許多特殊的外商銀行的行名上即可知其營業的根據地之所在。如麥加利以澳洲印度中國為名，匯豐以香港與上海為名，朝鮮銀行台灣銀行，則是以經營被強佔去的朝鮮與台灣為初步目標，而以向中國發展為終極目的。事實上長江流域的貿易為英商銀行所操縱，東方匯理銀行到把持西南數省之貿易，而東三省，華北則完全在日銀行之壟斷之下。如正金銀行即占東三省出口貿易的百分之六十，朝鮮銀行獨佔豆餅之出口。總之整個的國際貿易，都在外商銀行壟斷之下因而支配中國的金融，以至全中國生產與消費。「九一八」的慘苦經驗，更不能不使人對事實而心驚胆戰的！

平煤礦福公司煤礦等，均受匯豐銀行之節制，日所經營之鐵路，礦山、紗廠、電氣等工業，亦無不受正金朝鮮台灣三井三菱友等銀行之操縱。此種帝國主義的銀行統治在華工業的活動，不但充分發揮了金融資本的特色，並且是中國整個國民經濟的破產和殖民地化的主要動力。

第三，帝國主義者在華之「銀行家能變為外交家，外交家又能變為搶劫者」。我們翻閱中國近世史上，許多政治經濟權利的喪失，幾無不與外商銀行有密切之關係。關於帝國主義直接在華經營之工業，已於上節述明，現在只簡單的再說明外商銀行所承辦的政治交通等之借款，與其所得之特權。自一八七四年至一九二五年外商銀行承辦之政治和交通等的借款表列如：

國別	數額(單位千元)	百分比
英	四八二·四九〇	二七·一一
日	三三一·〇三三	一八·六〇
德	一九九·三三二	一一·二〇
比	一七〇·八五六	九·六〇
法	一五一·七四一	八·五一
銀行團	三一·四五六	一·七·五〇
其他	一三三·二〇〇	七·四八
合計	一·七七九·七八一	一〇〇·〇〇

(未完)

開灤工潮之教訓

胡克孟

中國的情形太特殊了！比如在這世界經濟愈趨恐慌的今日，要是在別的国家，它就可以充分實行國家主義的經濟，提高入口關稅，實行貿易保護政策，以防止外貨的傾銷，以維持本國的市場，這樣一來，經濟恐慌對於它們的威脅，至少，比較我國要緩和得多。至於我國却怎麼樣呢？對於這有傳染性的經濟恐慌，固然已使我國焦頭爛額，窮於應付了；然而除開此種威脅之外，更有因關稅不能澈底自主所招至來的外貨傾銷，影響所及，百業凋敝，工廠倒閉，工人失業……工人為維持生活，不能不要求工資；而廠方因為不勝其經濟不景氣的威脅與外貨傾銷的影響，苦於不能維持，勢必至唯有出之以逐步減工或全部停工之一法。在這一利害衝突的場合，工潮於是乎爆發。

除開上訴特殊情形之外，還有一更特殊的情形，就是政局混沌，具體地說明出來，就是共產黨的煽動工人罷工，和着塘沽停戰協定以後的日本浪人對於中國工人不斷地蠱惑，令其擾亂秩序，以作再度進兵華北的口實。

我們可以作如此的說明：釀成今日中國工潮的原因有二：一為經濟的，如：工人為要求工作，為維持工作，因而激發成功的工潮是；一為政治的，如：工人為着共黨的煽動與塘沽停戰協定以後底日本浪人所施與的蠱惑，因而引誘出來的工潮是。因為經濟上的逼迫，因為政治上的引誘，遂致中國今日的工潮，有如波濤洶湧層出不窮！

在這澎湃不已的工潮中，其背景之複雜，其鬥爭之劇烈，其相持之長久，其情形之嚴重，其引起社會的注意，在今年以來，恐怕要算開灤礦潮了。

事情的經過是這樣的：

開灤礦務局馬家溝煤礦，於一月十四日因失業工人向礦局要求復工，與礦局保安隊警察發生衝突，工人被擊傷者五六名，死二名，慘案起後，該礦即行罷工，嗣經省實業廳派員進行調赴，遷延未決，風潮漸行擴大，林西唐家莊，趙各莊等三礦於二十五日先後繼起罷工聲援，並參加一致要求，罷工工人增至三萬餘人，至二十七日唐山礦及秦皇島連煤工人，亦有響應之準備，其餘唐山啓新灰礦兩廠及華新紗廠，因恐用煤供給停止，咸感恐慌，一時市面頗呈不安現象，礦局方面，見此事已不可遏止，協理顧振乃於二十七赴日平，當晚邀同省黨部民訓科主任許惠東來津，開始召集工方代表，協商復工條件，至二十九日晚十時，將協約草約簽字，全文如左：

(一) 在工會未恢復以前，所有勞資間一切問題，資方同意由勞方選代表會同處理之，

(二) 取消雙禮拜，礦方同意即加工一天（即每禮拜工作六天），俟各處煤存數減至七十萬噸時，應即將第二天恢復（即每禮拜工作七天），

(三) 限期取消大包以下之各級包工制，一、礦方與工人代表研究取締辦法，經雙方滿意後，於最短期間施行之，二、如礦局員司包工經查實後，即令辭退礦局職務，

(四) 恢復失業工人原有工作，在工會停止活動以後，所有被裁工人，未得工會同意，查無過失，而會

長期工作者，一律准予復工。

(五)恢復工人原有工碼，以開濼異工爲限，關於外工方面，在法律範圍以內，開濼代工人與包工者交涉之。

(六)補助罷工人一切損失，應由包工者負責，由礦方按照與包工者之合同條件可罰之數，唯外工星期多作工一日(即每星期七日)，至全數清償之日止。

至於工人所要求之條件，概由局方折衷接受，惟對傷亡工人之撫恤，局方堅持不能負責，此節另由工人向法院起訴，懲辦肇事者及令其賠償，並決定草約簽定後，即日實行。當晚十一時即由工人代表將草約攜進礦區報告，徵求全體工人同意，各礦工人除大體表示容納外，對第六條補助罷工期間工人損失一項之規定表示不滿，尤以林西趙各莊等數礦工人爲最烈，嗣經代表解釋，說明先行復工，對第六條再繼續交涉，至三十晚十時，馬家溝礦遂開始復

工。三十一日早六時，林西趙各莊唐家庄等，亦同時復工。當晚工人代表赴平，請求省黨部協助，再向局方交涉，三日下午許惠東遂與之來津，再度與開濼協理顧振商洽，決定對第六條重訂一施行辦法：

罷工期間工資，由局方墊發三分之二，將來以處罷包工之款補償局方，其餘一分，由工人於星期日補工清償之，並定五日發放。

工、代表同意後，於四日上午十一時在開濼總局內，由省黨部代表許惠東、協理顧振，勞方代表吳蘊山等，於省黨部代表許惠東、中央黨部特派員許開天證明之下，勞資雙方正式簽字。協約草案，另由局方於日內呈請省府核定，以完手續。工人代表於昨晚已返唐山，同時局方亦派秘書長張冠儒赴唐，定於是日同時將年終花紅及罷工期內工資發給工人。延續十五日之開濼罷工工潮，至此告一段落。

上海網業銀行

商業部.....存款放款抵押貼現匯兌等業務

儲蓄部.....基金獨立保障穩妥利息優異手續簡便

保管部.....美國鋼箱裝置堅固定價克已招待周到

堆棧部.....棧屋高燥建築鞏固交通便利租費低廉

行址	三馬路	電話	三三九
棧址	蘇州路	電話	九〇〇
	石路		三五〇
	口路		六三三

調

味

精

品



天廚味精廠 總發行所上海海波路四一九號